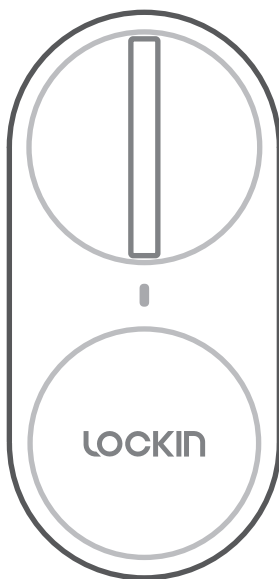


G30 Smart Lock

Installation Instructions
European Standard



EN

DE

FR

IT

ES

NL

PT

PL

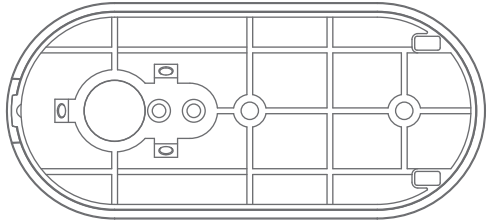
CONTENTS

English	01-04
Deutsch	05-08
Français	09-12
Italiano	13-16
Español	17-20
Netherlands	21-24
Português	25-28
Polski	29-32

Accessory



Door Sensor



Baseboard



Screwdriver ①



Screwdriver ②



Screw M3*6

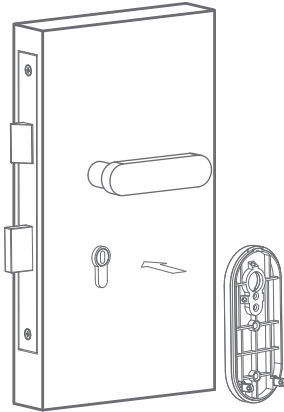


Fastening screw

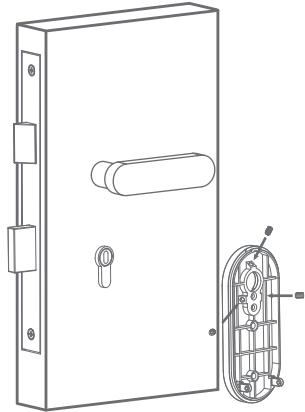


Double-sided tape

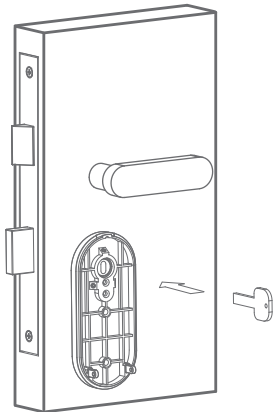
1. Install the bottom plate



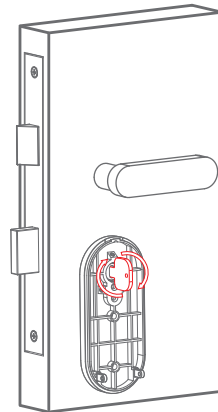
2. Ensure the bottom plate is installed properly



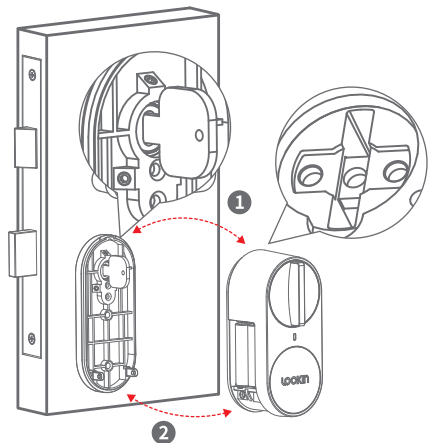
3. Insert the key



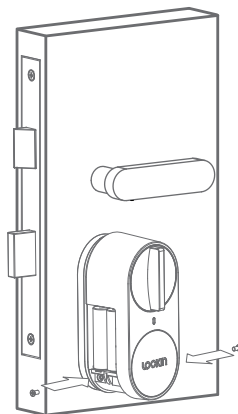
4. Turn the key to check if it can be turned smoothly and if the lock bolt is retractable



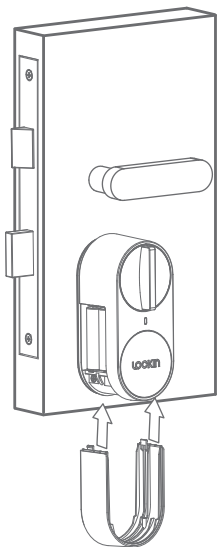
5. Install the main body of the lock; make sure the snap is snapped on the bottom plate and the key is inserted in the slot of the knob



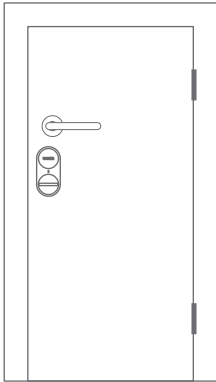
6. Fix the main body with two screws; turn the knob to check if it can be turned smoothly and if the lock bolt is retractable



7. Close the battery cover

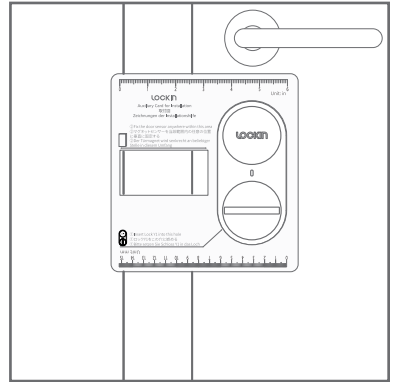


8. Installation of the lock's main part is completed. Please install the Door Sensor properly as per the following steps.



9. Install <Auxiliary Card for Installation> on G30 Smart Lock.

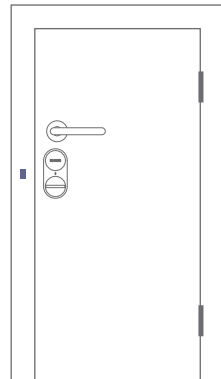
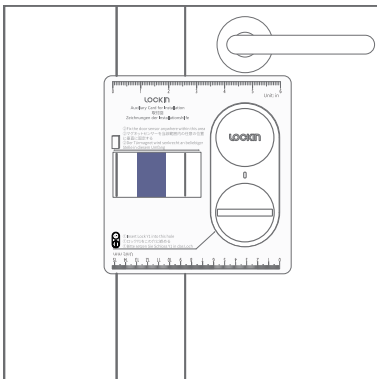
(Note: When the lock is on the right side of the door, please install <Auxiliary Card for Installation> in an inverted way.)



10. Based on the designated position of <Auxiliary Card for Installation>, fix the Door Sensor to door frame with double-sided tape.

(Note: The Door Sensor may not operate in case of the iron door and other doors where the magnetic force does not work well. In this case, please adopt timed Auto Lock without Door Sensor.)

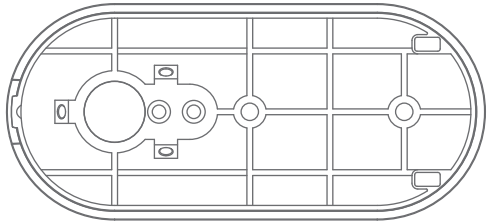
11. Installation is completed.



Zubehör



Türsensor



Fußleiste



Schraubenzieher ①



Schraubenzieher ②



Schraube M3*6

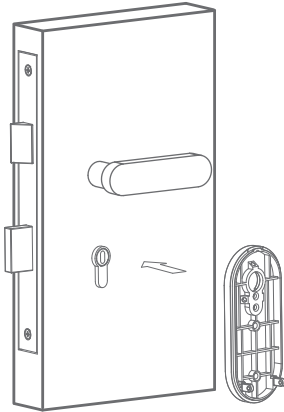


Befestigungsschraube

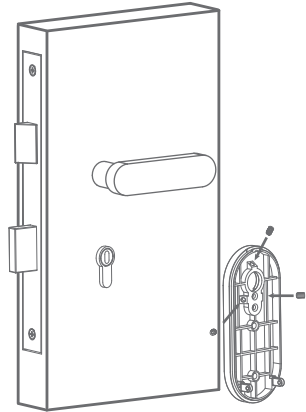


Doppelseitiges Klebeband

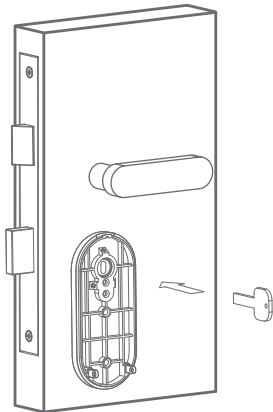
1. Grundplatte montieren



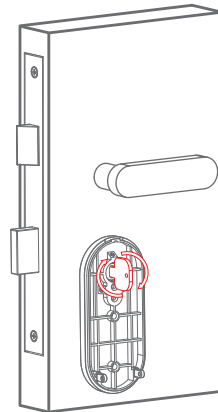
2. Stellen Sie sicher, dass die Grundplatte richtig installiert ist.



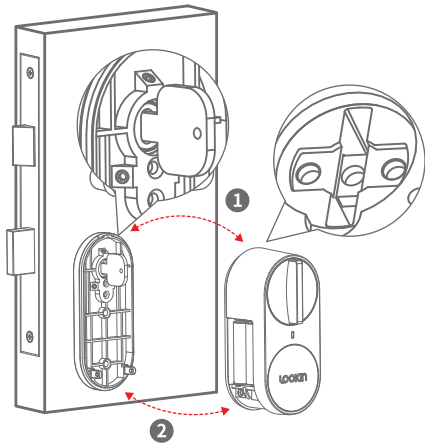
3. Schlüssel einstecken



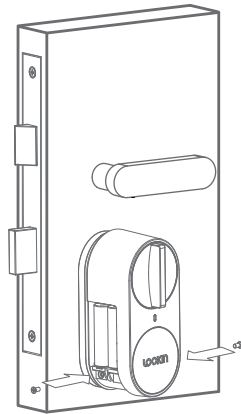
4. Drehen Sie den Schlüssel, um zu prüfen, ob er sich leicht drehen lässt und ob der Schlossriegel beweglich ist



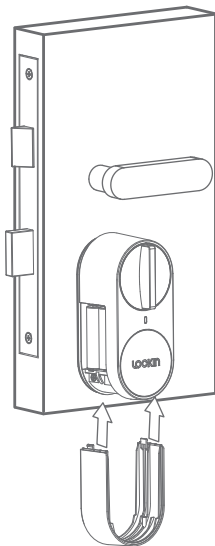
5. Installieren Sie das Hauptgehäuse des Schlosses; vergewissern Sie sich, dass der Schnappverschluss auf der Grundplatte eingerastet und der Schlüssel in den Schlitz des Knaufs eingeführt ist.



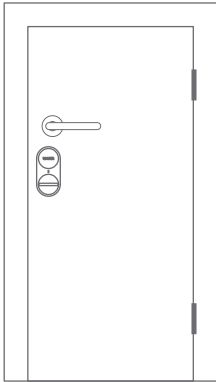
6. Befestigen Sie das Hauptgehäuse mit zwei Schrauben; drehen Sie den Knopf, um zu prüfen, ob er sich leicht drehen lässt und ob der Riegel beweglich ist.



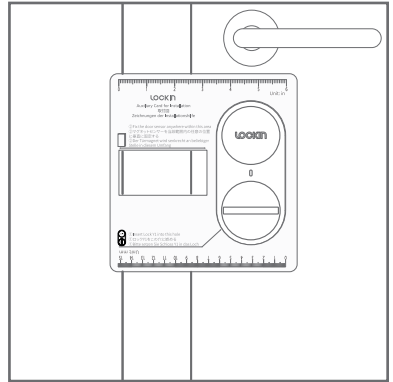
7. Batterieabdeckung schließen



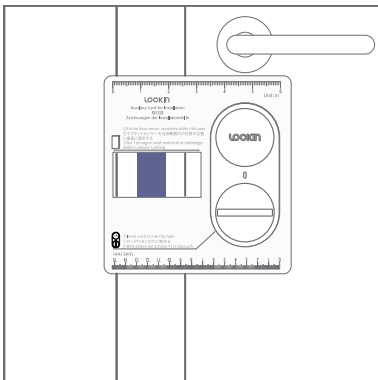
8. Die Installation des Hauptteils des Schlosses ist abgeschlossen. Bitte installieren Sie den Türsensor ordnungsgemäß entsprechend den folgenden Schritten.



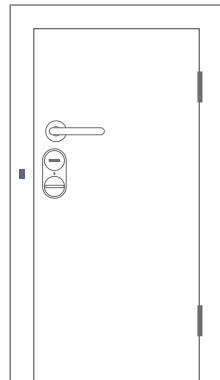
9. Installieren Sie die <Zusatzkarte für die Installation> am G30 Intelligenten Türschloss. (Hinweis: Wenn sich das Schloss auf der rechten Seite der Tür befindet, installieren Sie bitte die <Zusatzkarte für die Installation> in entgegengesetzter Richtung).



10. Befestigen Sie den Türsensor mit doppelseitigem Klebeband am Türrahmen entsprechend der auf der <Zusatzkarte für die Installation> angegebenen Position. (Hinweis: Der Türsensor funktioniert möglicherweise nicht bei Eisentüren und anderen magnetischen Türen. In diesem Fall verwenden Sie bitte das automatische Zeitschloss ohne Türsensor).



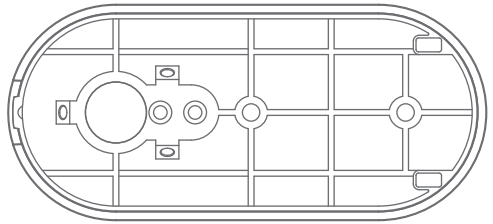
11. Die Installation ist abgeschlossen.



Accessoire



Capteur de porte



Plinthe



Tournevis ①



Tournevis ②



Vis M3*6

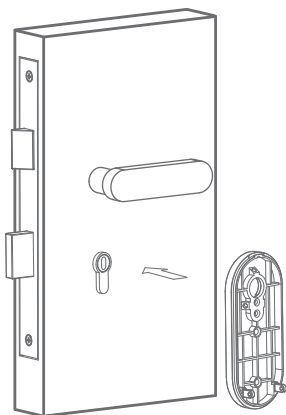


Vis de fixation

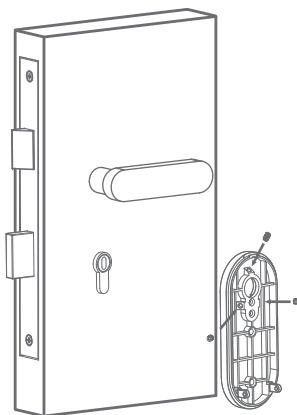


Ruban adhésif double face

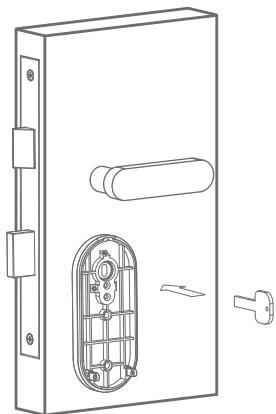
1. Installez la plaque inférieure



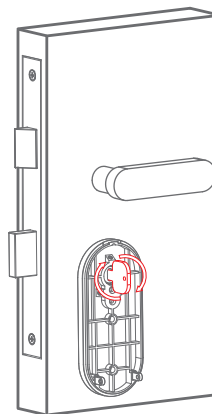
2. Vérifiez que la plaque inférieure pour installée correctement



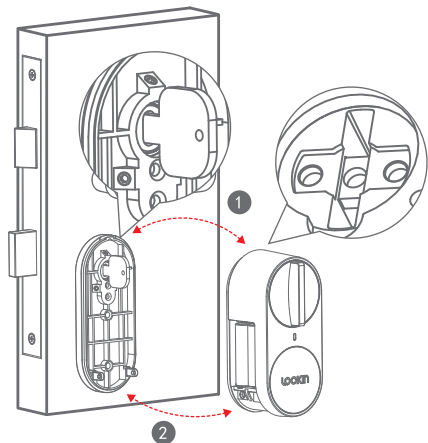
3. Insérez la clé



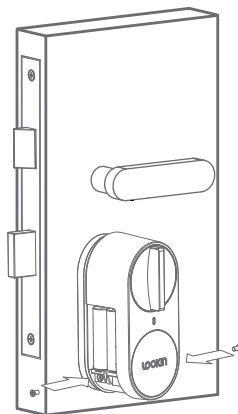
4. Tournez la clé pour vérifier si elle peut être tournée facilement et si le pêne se rétracte correctement



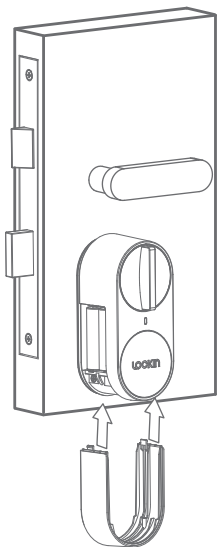
5. Installez le bloc principal de la serrure ; vérifiez que le fermail soit bien enclenché sur la plaque inférieure et que la clé soit bien insérée dans la fente de la poignée



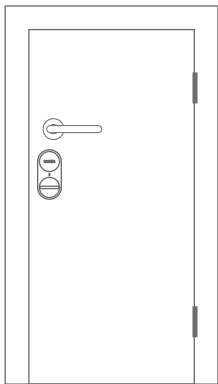
6. Fixez le bloc principal avec deux vis ; tournez la poignée pour vérifier si elle peut être tournée facilement et si le pêne se rétracte correctement



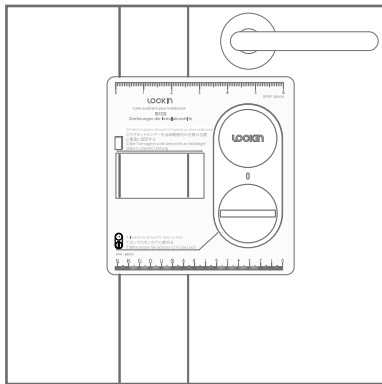
7. Fermez le couvercle des piles



8. L'installation du bloc principal de la serrure est terminée. Veuillez installer correctement le capteur de porte en suivant les étapes suivantes.



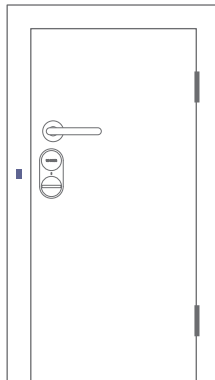
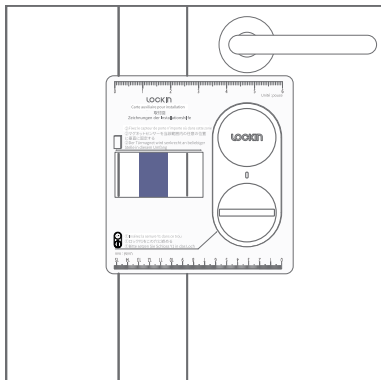
9. Installez la <Carte auxiliaire pour installation> sur la Serrure intelligente G30.
(Remarque : Lorsque la serrure est sur le côté droit de la porte, veuillez installer la <carte auxiliaire pour installation> de manière inversée.)



10. En fonction de la position désignée par la <Carte auxiliaire pour installation>, fixez le capteur de porte au cadre de la porte avec du ruban adhésif double face.

(Remarque : Il se peut que le capteur de porte ne fonctionne pas si la porte est en fer ou en tout autre matériau où les champs magnétiques ne fonctionnent pas très bien. Dans ce cas, il est préférable d'utiliser une durée de verrouillage automatique sans capteur de porte.)

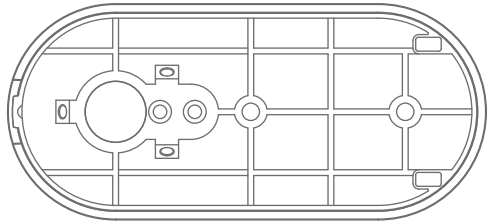
11. Installation terminée.



Accessorio



Sensore Porta



Baseboard



Cacciavite ①



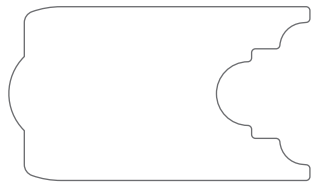
Cacciavite ②



Vite M3*6

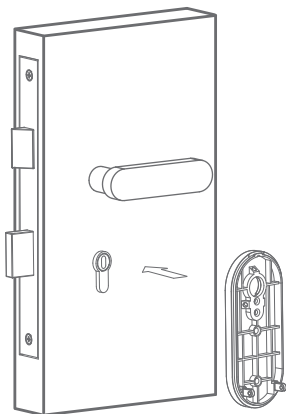


Vite di fissaggio

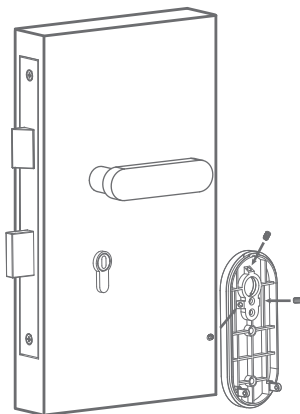


Nastro biadesivo

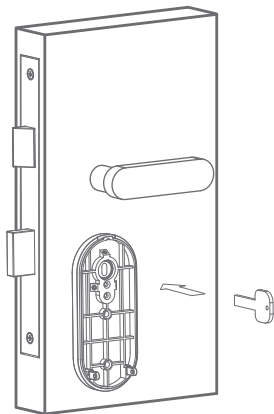
1. Installa la piastra inferiore



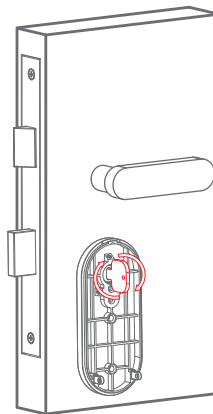
2. Assicurati che la piastra inferiore sia installata correttamente



3. Inserisci la chiave

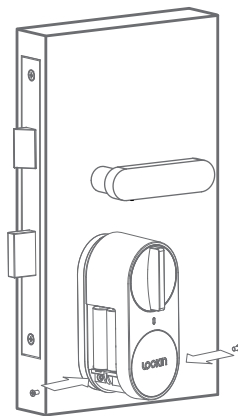
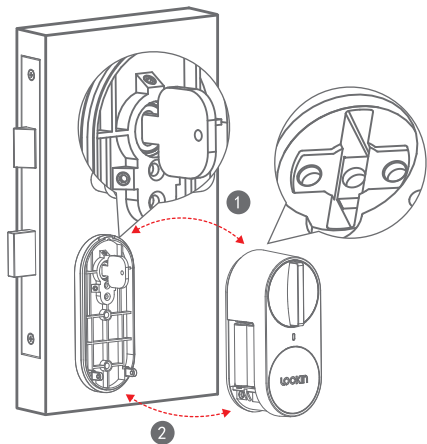


4. Gira la chiave per verificare se può essere girata senza intoppi e se chiavistello e retrattile

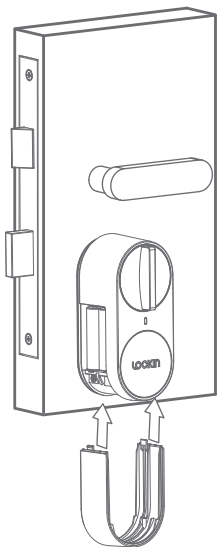


5. Installa il corpo principale del blocco; assicurati che il clip sia agganciato sulla piastra inferiore e che la chiave sia inserita nell'asola del pomello

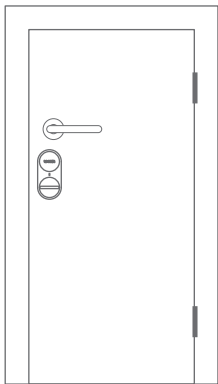
6. Fissa il corpo principale con due viti; ruota la manopola per verificare se può essere ruotata senza intoppi e se il chiavistello è retrattile



7. Chiudere il coperchio della batteria

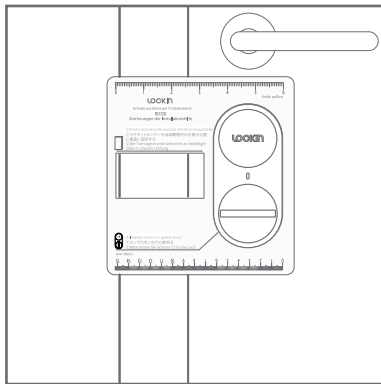


8. L'installazione della parte principale del blocco è completata. Si prega di installare il sensore porta correttamente seguendo i seguenti passaggi.



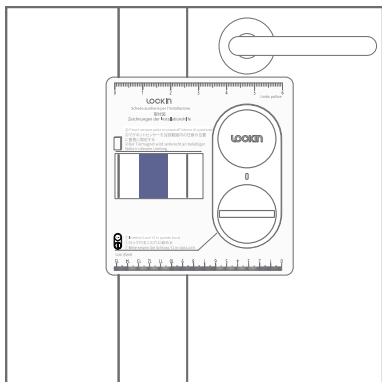
9. Installa la <Scheda ausiliaria per l'installazione> su G30 Smart Lock.

(Nota: Quando il blocco si trova sul lato destro della porta, si prega di installare la <Scheda ausiliaria per l'installazione> in modo invertito.)

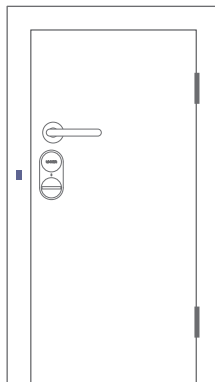


10. Sulla base della posizione progettata sulla <Scheda ausiliaria per l'installazione>, fissa il sensore porta sul telaio della porta con un nastro biadesivo.

(Nota: Il sensore porta potrebbe andare fuori uso in caso se la porta è di ferro o di altro materiale in cui la forza magnetica non funziona bene. In questo caso, si prega di adottare il Blocco Automatico temporizzato senza il sensore porta.)



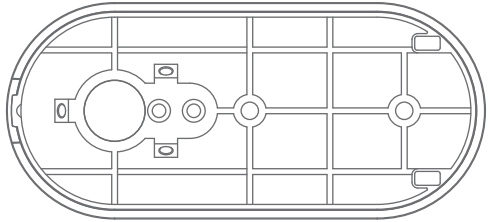
11. L'installazione è completata.



Accesorios



Sensor de puerta



Placa base



Destornillador ①



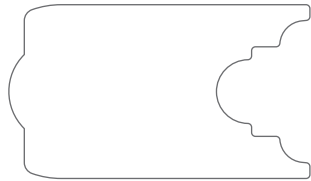
Destornillador ②



Tornillo M3*6

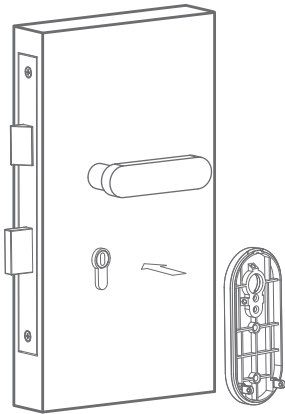


Tornillo de fijación

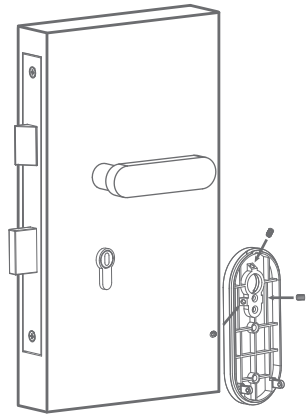


Cinta adhesiva de doble cara

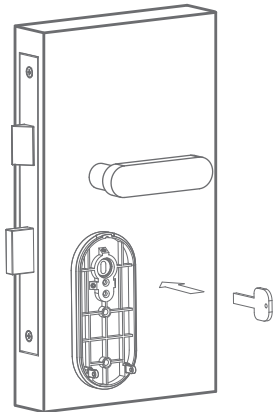
1. Instale la placa inferior.



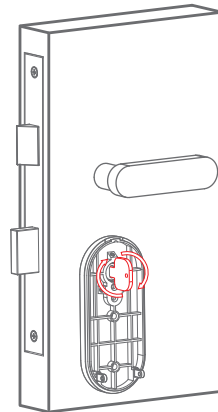
2. Asegúrese de que la placa inferior está instalada correctamente.



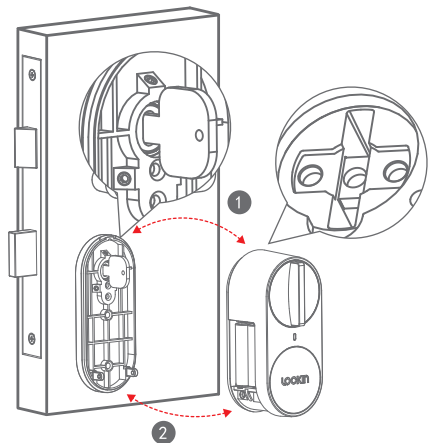
3. Introduzca la llave.



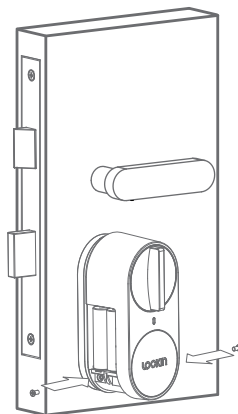
4. Gire la llave para comprobar si se puede girar suavemente y si el perno de bloqueo es retráctil.



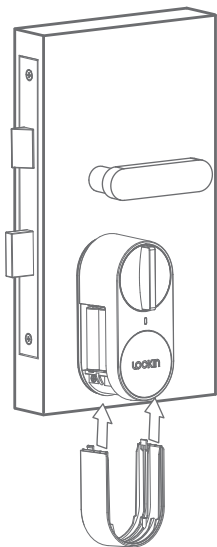
5. Instale el cuerpo principal de la cerradura; asegúrese de que el broche está encajado en la placa inferior y la llave está insertada en la ranura del pomo.



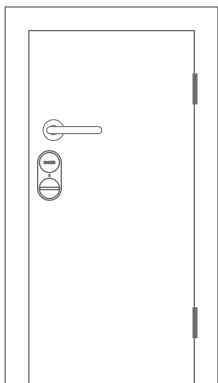
6. Fije el cuerpo principal con dos tornillos; gire el pomo para comprobar si puede girar suavemente y si el perno de la cerradura es retráctil.



7. Cierre la tapa de la batería.

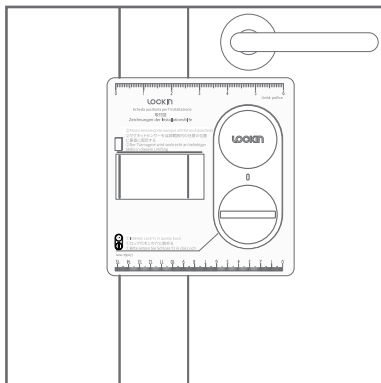


8. La instalación de la parte principal de la cerradura ha finalizado. Por favor, instale el sensor de puerta correctamente según los siguientes pasos.



9. Instale la <Tarjeta Auxiliar de Instalación> en la Cerradura Inteligente G30.

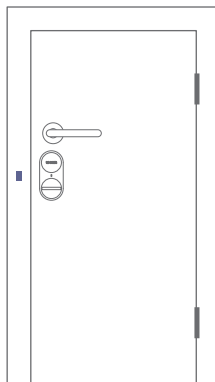
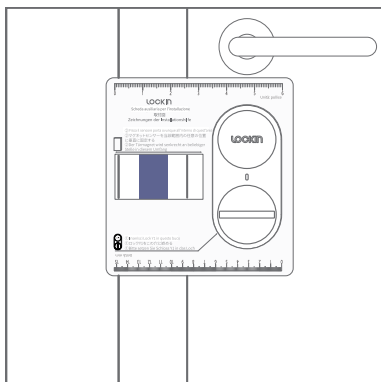
(Nota: cuando la cerradura está en el lado derecho de la puerta, por favor instale <Tarjeta auxiliar para la instalación> de forma invertida)



10. Basándose en la posición designada de la <Tarjeta auxiliar de instalación>, fije el sensor de puerta al marco de la puerta con cinta adhesiva de doble cara.

(Nota: el sensor de puerta puede no funcionar en el caso de la puerta de hierro y otras puertas donde la fuerza magnética no funciona bien. En este caso, por favor adopte el bloqueo automático temporizado sin Sensor de Puerta).

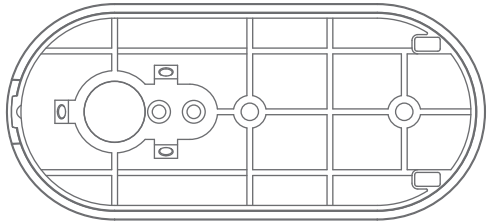
11. La instalación está terminada.



Accessoire



Deursensor



Basisplaat



Schroevendraaier ①



Schroevendraaier ②



Schroef M3*6

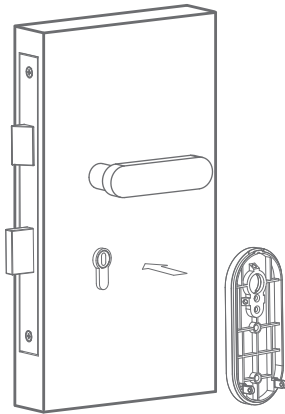


Bevestigingsschroef

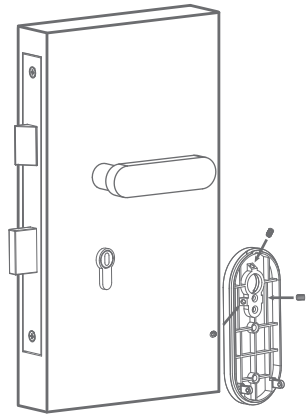


Dubbelzijdige tape

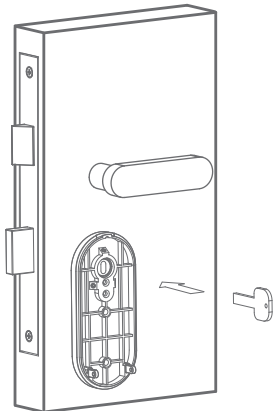
1. Installeer de bodemplaat



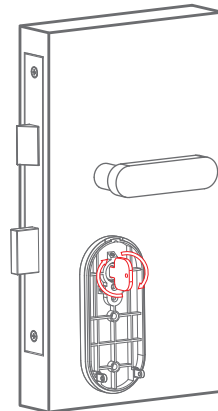
2. Controleer of de bodemplaat correct is geïnstalleerd



3. Plaats de sleutel

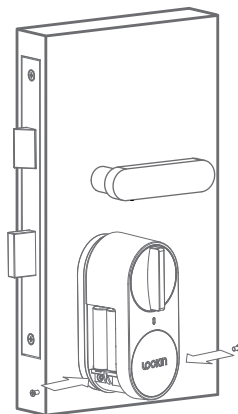
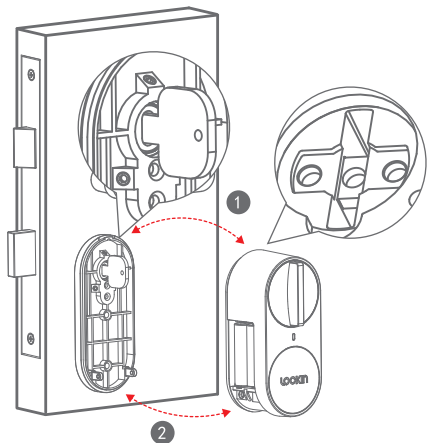


4. Draai de sleutel om te controleren of deze soepel kan worden gedraaid en of de slotbout intrekbaar is.

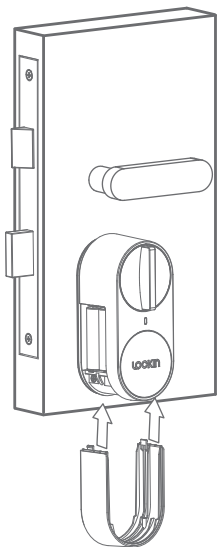


5. Installeer het hoofddeel van het slot; zorg ervoor dat de kliksluiting op de bodemplaat is vastgeklikt en dat de sleutel in de gleuf van de knop is geplaatst.

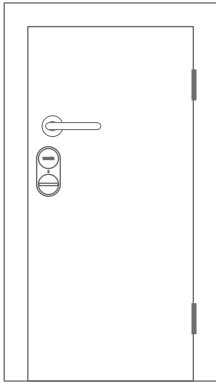
6. Bevestig de hoofdbehuizing met twee schroeven; draai de knop om te controleren of deze soepel kan worden gedraaid en of de slotbout intrekbaar is.



7. Sluit het batterijklepje

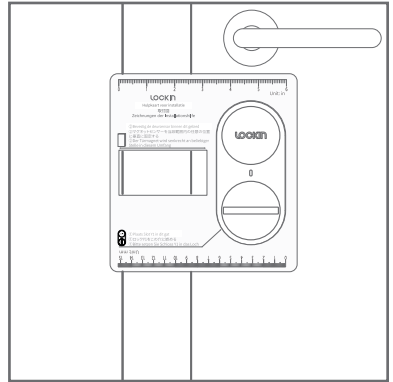


8. De installatie van het hoofddeel van het slot is voltooid. Installeer de deursensor correct volgens de volgende stappen.



9. Installeer <Hulpkaart voor installatie> op G30 Smart Lock.

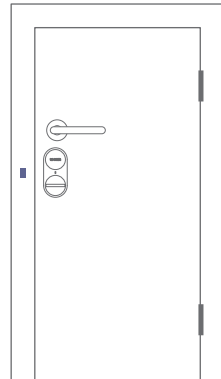
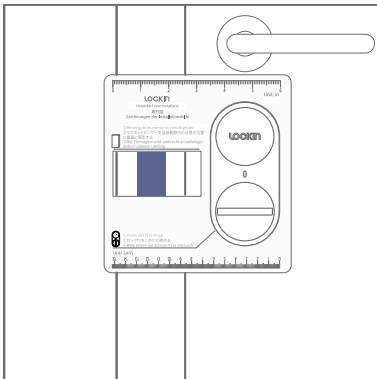
(Opmerking: Als het slot zich aan de rechterkant van de deur bevindt, installeer dan <Hulpkaart voor installatie> op een omgekeerde manier).



10. Bevestig de deursensor op basis van de aangegeven positie van <Hulpkaart voor installatie> aan de deurlijst met dubbelzijdige tape.

(Opmerking: De deursensor werkt mogelijk niet bij ijzeren deuren en andere deuren waar de magnetische kracht niet goed werkt. Neem in dit geval een getimede automatische vergrendeling zonder deursensor).

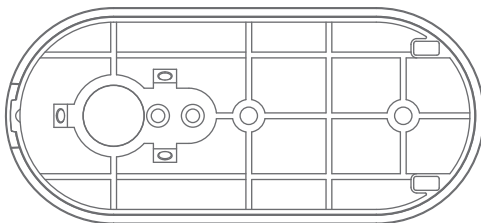
11. De installatie is voltooid.



Acessórios



Deursensor



Basisplaat



Schroevendraaier ①



Schroevendraaier ②



Schroef M3*6

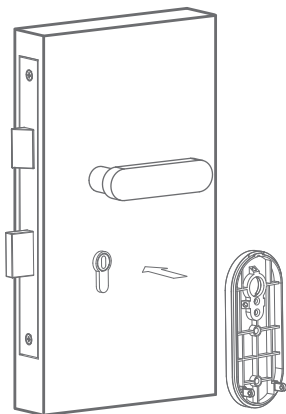


Bevestigingsschroef

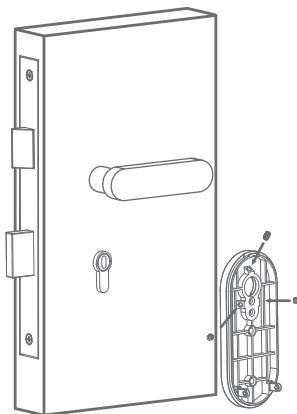


Dubbelzijdige tape

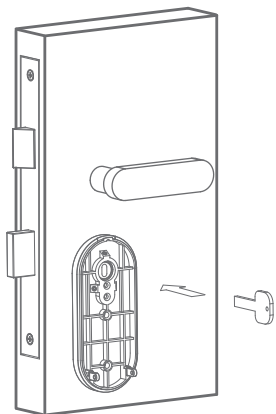
1. Instalar a placa inferior.



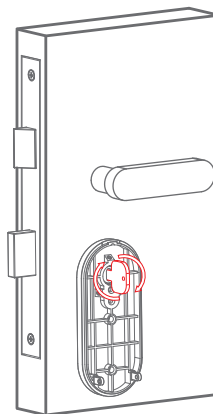
2. Assegurar-se de que a placa de fundo está instalada corretamente.



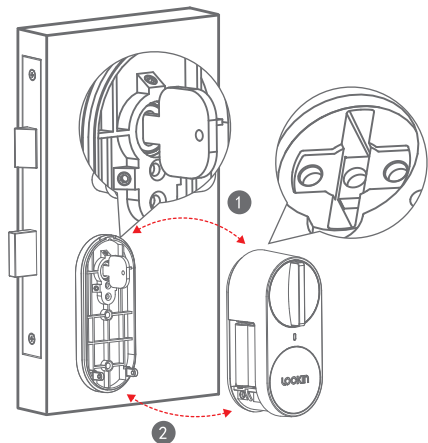
3. Inserir a chave.



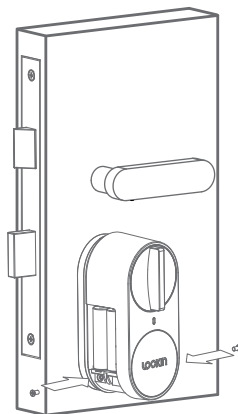
4. Rodar a chave para verificar se ela pode ser rodada suavemente e se o parafuso da fechadura é retrátil.



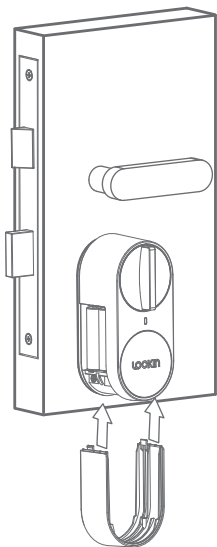
5. Instale o corpo principal da fechadura; certifique-se de que a mola está encaixada na placa inferior e que a chave está inserida na ranhura do botão.



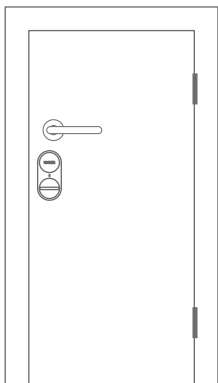
6. Fixar o corpo principal com dois parafusos; rodar o botão para verificar se o mesmo pode ser rodado suavemente e se o parafuso da fechadura é retráctil.



7. Fechar a tampa da bateria.

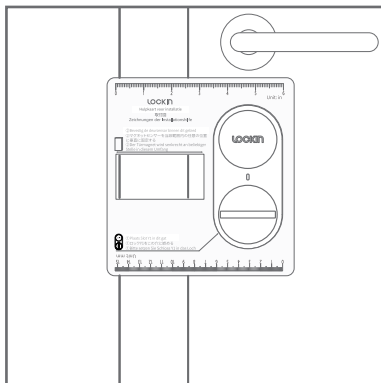


8. A instalação da parte principal da fechadura está concluída. Por favor, instale o Sensor de Porta correctamente de acordo com os seguintes passos.



9. Instalação <Cartão Auxiliar para Instalação> no G30 Smart Lock.

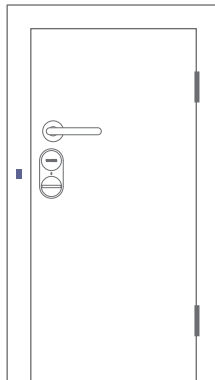
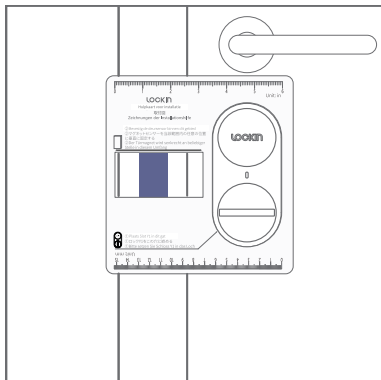
(Nota: quando a fechadura estiver do lado direito da porta, por favor instalar <Cartões Auxiliares para Instalação> de forma invertida)



10. Com base na posição designada de <Cartão Auxiliar para Instalação>, fixe o Sensor de Porta à moldura da porta com fita adesiva de dupla face.

(Nota: o Sensor de Porta pode não funcionar no caso da porta de ferro e outras portas onde a força magnética não funciona bem. Neste caso, por favor, adoptar a fechadura automática temporizada sem Sensor de Porta).

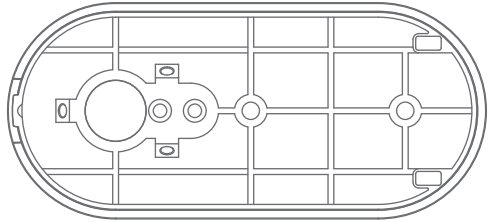
11. A instalação está concluída.



Akcesoria



Czujnik drzwi



Baseboard



Śrubokręt ①



Śrubokręt ②



Śruba M3*6

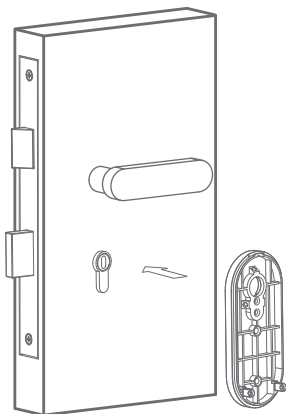


Śruba mocująca

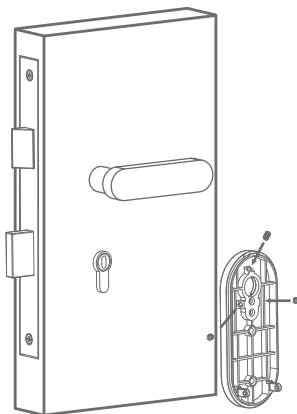


Taśma dwustronna

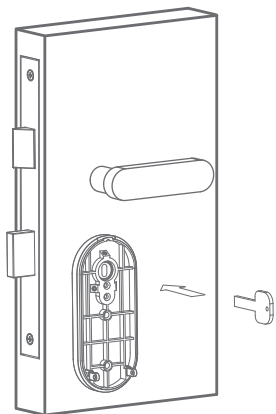
1. Zainstalować dolną płytę



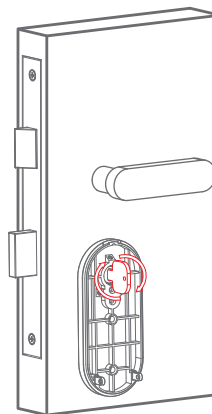
2. Upewnij się, że dolna płyta jest prawidłowo zainstalowana



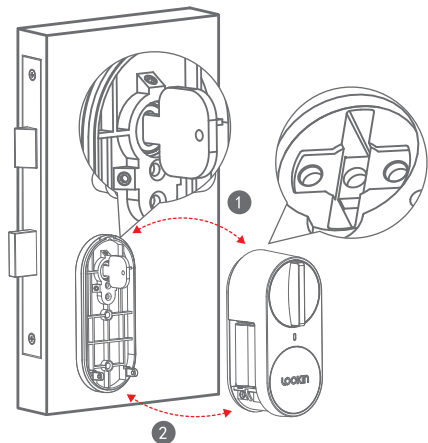
3. Wstaw klucz



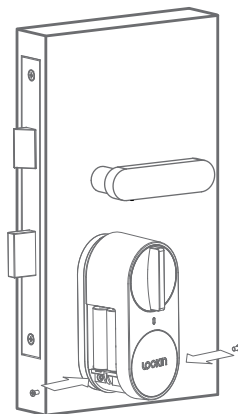
4. Obróć klucz, aby sprawdzić, czy można go płynnie obrócić i czy śruba blokady jest schowana



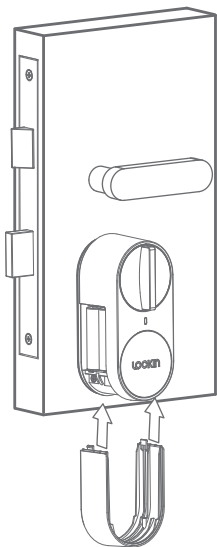
5. Zainstalować główną część zamka; Upewnij się, że zatrzask jest zatrzaskany na dolnej płytce i klucz jest włożony do gniazda pokrętła



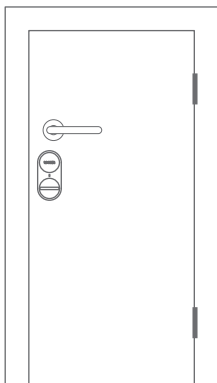
6. Zamocować główny korpus za pomocą dwóch śrub; Obróć pokrętło, aby sprawdzić, czy można go płynnie obracać i czy śruba blokady jest wysuwana



7. Zamknij pokrywę baterii

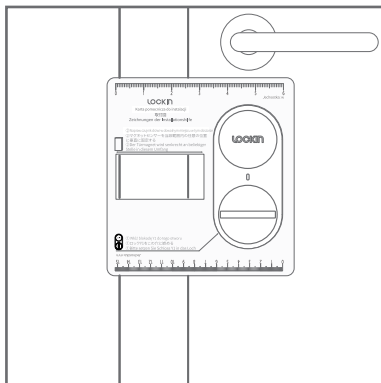


8. Instalacja głównej części zamka jest zakończona. Proszę zainstalować czujnik drzwi poprawnie zgodnie z poniższymi krokami.



9. Zainstaluj <kartę pomocniczą do instalacji> na G30 Smart Lock.

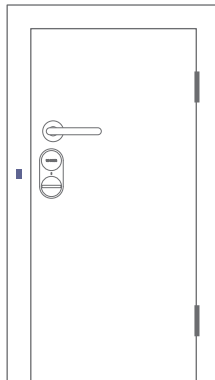
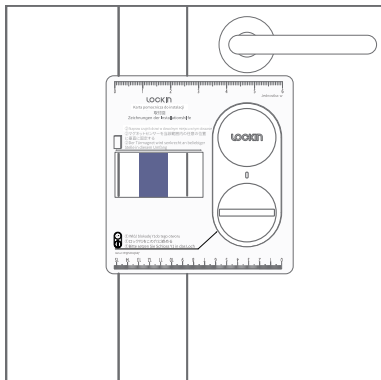
(Uwaga: Gdy zamek znajduje się po prawej stronie drzwi, należy zainstalować <Karta Pomocnicza do Instalacji> w sposób odwrócony.)



10. Na podstawie wyznaczonego położenia <Karta Pomocnicza do Instalacji>, przymocować czujnik drzwi do ramy drzwi taśmą dwustronną.

(Uwaga: Czujnik drzwi może nie działać w przypadku drzwi żelaznych i innych drzwi, w których siła magnetyczna nie działa dobrze. W takim przypadku należy przyjąć czasowy automatyczny zamek bez czujnika drzwi.)

11. Instalacja zakończona.



Contact us

www.lockin.com

support@lockin.com

Chongqing Luxiangjia Technology Co., Ltd.

No.50 Industrial Avenue, Pulu Street, Tongliang District, Chongqing